

o heridas.

riesgo de quemaduras, electrocución, incendio

ADVERTENCIA

— Para reducir el

5. Utilícelo solamente en un lugar seco.

inmediatamente.

de que se haya caído al agua; **desenchúfelo**

4. No trate de alcanzar el aparato después

enfre completamente antes de guardarlo.

retuerza el cable. Permita que el aparato se

u otro líquido.

lavabo.

2. No coloque el aparato ni lo deje caer al agua

caerse o ser empujado a una bañera o un

de limpiarlo.

3. No coloque el aparato donde pueda

1. Siempre desenchufe el aparato

Para reducir el riesgo de electrocución:

esté apagado.

enchufado permanece bajo tensión, aunque

este apagado.

encendido permanezca bajo tensión, aunque

esté apagado.

encendido permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

encendido permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

encendido permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

encendido permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

encendido permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

encendido permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

encendido permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

encendido permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

encendido permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

encendido permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

encendido permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

encendido permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

encendido permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

encendido permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

encendido permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

encendido permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

encendido permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

encendido permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

encendido permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

encendido permanece bajo tensión, aunque

toma de corriente polarizada. Si no entra en

podrá enchufar de una sola manera en la

la boquilla de tal manera que el vapor no esté

puede contener agua caliente. Siempre oriente

volver al aparato, puesto que el depósito

cuidado al vaciar el depósito de agua o al

el vapor pueden causar quemaduras. Tenga

el cable de este aparato está dotado de un

8. Para reducir el riesgo de descarga eléctrica,

5. Utilícelo solamente en un lugar seco.

inmediatamente.

de que se haya caído al agua; **desenchúfelo**

4. No trate de alcanzar el aparato después

enfre completamente antes de guardarlo.

retuerza el cable. Permita que el aparato se

u otro líquido.

lavabo.

2. No coloque el aparato ni lo deje caer al agua

caerse o ser empujado a una bañera o un

de limpiarlo.

3. No coloque el aparato donde pueda

1. Siempre desenchufe el aparato

Para reducir el riesgo de electrocución:

esté apagado.

enchufado permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

enchufado permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

enchufado permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

enchufado permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

enchufado permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

enchufado permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

enchufado permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

enchufado permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

enchufado permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

enchufado permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

enchufado permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

enchufado permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

enchufado permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

enchufado permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

enchufado permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

enchufado permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

enchufado permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

enchufado permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

dirigido a nadie, incluso al encender el aparato.

la boquilla de tal manera que el vapor no esté

puede contener agua caliente. Siempre oriente

volver al aparato, puesto que el depósito

cuidado al vaciar el depósito de agua o al

el vapor pueden causar quemaduras. Tenga

8. Para reducir el riesgo de descarga eléctrica,

5. Utilícelo solamente en un lugar seco.

inmediatamente.

de que se haya caído al agua; **desenchúfelo**

4. No trate de alcanzar el aparato después

enfre completamente antes de guardarlo.

retuerza el cable. Permita que el aparato se

u otro líquido.

lavabo.

2. No coloque el aparato ni lo deje caer al agua

caerse o ser empujado a una bañera o un

de limpiarlo.

3. No coloque el aparato donde pueda

1. Siempre desenchufe el aparato

Para reducir el riesgo de electrocución:

esté apagado.

enchufado permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

enchufado permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

enchufado permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

enchufado permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

enchufado permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

enchufado permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

enchufado permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

enchufado permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

enchufado permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

enchufado permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

enchufado permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

enchufado permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

enchufado permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

enchufado permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

enchufado permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

enchufado permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

enchufado permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

enchufado permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

enchufado permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

dirigido a nadie, incluso al encender el aparato.

la boquilla de tal manera que el vapor no esté

puede contener agua caliente. Siempre oriente

volver al aparato, puesto que el depósito

cuidado al vaciar el depósito de agua o al

el vapor pueden causar quemaduras. Tenga

8. Para reducir el riesgo de descarga eléctrica,

5. Utilícelo solamente en un lugar seco.

inmediatamente.

de que se haya caído al agua; **desenchúfelo**

4. No trate de alcanzar el aparato después

enfre completamente antes de guardarlo.

retuerza el cable. Permita que el aparato se

u otro líquido.

lavabo.

2. No coloque el aparato ni lo deje caer al agua

caerse o ser empujado a una bañera o un

de limpiarlo.

3. No coloque el aparato donde pueda

1. Siempre desenchufe el aparato

Para reducir el riesgo de electrocución:

esté apagado.

enchufado permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

enchufado permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

enchufado permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

enchufado permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

enchufado permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

enchufado permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

enchufado permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

enchufado permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

enchufado permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

enchufado permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

enchufado permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

enchufado permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

enchufado permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

enchufado permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

enchufado permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

enchufado permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

enchufado permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

enchufado permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

enchufado permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

GUARDE ESTAS INSTRUCIONES

Para reducir el riesgo de quemaduras, pruebe

el vapor lejos de su cuerpo antes de usar el

aparato.

12. Las superficies de este aparato se ponen

Para reducir el riesgo de quemaduras, pruebe

el vapor lejos de su cuerpo antes de usar el

aparato.

13. No coloque la boquilla sobre ninguna

superficie mientras está caliente o mientras el

aparato está conectado, y manténgala alejada

del cable eléctrico.

14. Siempre desenchufe el aparato antes de

llenar o vaciar el depósito de agua, y cuando

autorizado para su revisión y reparación.

7. Mantenga el cable alejado de superficies

calientes. No permita que el cable tenga

contacto con superficies calientes. No jale ni

retuerza el cable. Permita que el aparato se

enfre completamente antes de guardarlo.

4. No trate de alcanzar el aparato después

enfre completamente antes de guardarlo.

retuerza el cable. Permita que el aparato se

u otro líquido.

lavabo.

2. No coloque el aparato ni lo deje caer al agua

caerse o ser empujado a una bañera o un

de limpiarlo.

3. No coloque el aparato donde pueda

1. Siempre desenchufe el aparato

Para reducir el riesgo de electrocución:

esté apagado.

enchufado permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

enchufado permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

enchufado permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

enchufado permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

enchufado permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

enchufado permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

enchufado permanece bajo tensión, aunque

esté apagado.

enchufado permanece bajo tensión, aunque



Tapón de caucho

7. Cierre el tapón y vuelva a instalar el depósito

de manera segura.

solamente.

le aconsejamos que use agua destilada

los cuales pueden perjudicar el rendimiento,

Nota: si fin de evitar los depósitos minerales,

los supermercados).

con agua destilada (disponible en la mayoría de

6. Abra el tapón de caucho y llene el depósito

de los ojos, o si la usa en forma incorrecta.

5. Localice el tapón de caucho ubicado arriba

del depósito de agua.

4. Saque el depósito de agua.

3. Con la otra mano, deslice el botón de

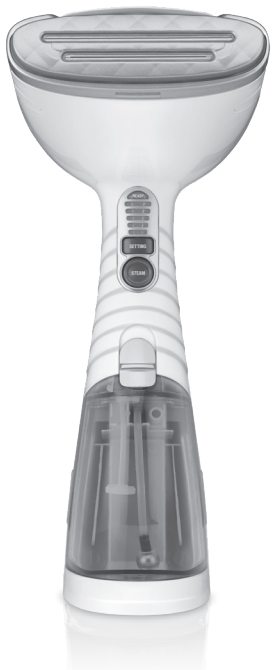
liberación del depósito de agua hacia el botón

STEAM.

22. El vapor que sale de la boquilla durante el

uso puede causar quemaduras si usa la unidad

INSTRUCTION BOOKLET
For your safety and continued enjoyment of this product, always read the instruction book carefully before using.



FABRIC STEAMER

ALL GS59 MODELS

MODO DE EMPLEO DEL ACCESORIO 3 EN 1



accesorio 3 en 1 a la vez.

PRECAUCIÓN: tenga sumo cuidado al cambiar los accesorios durante el uso, ya que la boquilla estará muy caliente.

6. Después del uso, suelte el botón STEAM para detener el flujo de vapor. Luego, presione el botón de encendido/apagado para apagar el aparato. Con las manos secas, desenchufe el aparato de la toma de corriente. Vacíe el depósito de agua para evitar las pérdidas. **PRECIONANDO EL BOTÓN DE ENCENDIDO/APAGADO, ANTES DE DESENCHUFARLA.**

CONSEJOS

1. Haga una prueba en un área discreta de la tela antes de desarrugar la prenda, usando el nivel de vaporización más bajo, para asegurarse de que la tela soporta el vapor. En caso de daño, NO utilice el vaporizador.

2. Cepille las prendas con el cepillo antes de desarrugarlas; esto soltará las fibras del tejido para una mejor penetración del vapor.

3. Cuelgue la prenda o la tela. **NOTA:** evite, en lo posible, usar perchas/ganchos de metal. Puede usar el cepillo con tira de silicona solo o instalar por encima el cepillo duro (Fig. 2) o el separador para introducirlo en la ranura arriba deseado en la ranura arriba del cepillo con tira de silicona. **NOTA:** solamente puede usar una función del

4. Pase la boquilla lentamente por encima de pasadas para desarrugar completamente la tela.

5. Para desarrugar las telas gruesas o muy arrugadas, deje la boquilla por unos segundos directamente contra la tela. Nota: tenga cuidado al desarrugar telas delicadas.

* *La tasa de reducción de bacterias se midió después de exponer las muestras probadas al vapor por 2 minutos, a una distancia de ½ in. (1.5 cm) de la placa/suela de la plancha de vapor. Las pruebas se realizaron con la bacteria E. coli.*

CONSEJOS

1. Haga una prueba en un área discreta de la tela antes de desarrugar la prenda, usando el nivel de vaporización más bajo, para asegurarse de que la tela soporta el vapor. En caso de daño, NO utilice el vaporizador.

2. Cepille las prendas con el cepillo antes de desarrugarlas; esto soltará las fibras del tejido para una mejor penetración del vapor.

3. Cuelgue la prenda o la tela. **NOTA:** evite, en lo posible, usar perchas/ganchos de metal. Puede usar el cepillo con tira de silicona solo o instalar por encima el cepillo duro (Fig. 2) o el separador para introducirlo en la ranura arriba deseado en la ranura arriba del cepillo con tira de silicona. **NOTA:** solamente puede usar una función del

4. Pase la boquilla lentamente por encima de pasadas para desarrugar completamente la tela.

5. Para desarrugar las telas gruesas o muy arrugadas, deje la boquilla por unos segundos directamente contra la tela. Nota: tenga cuidado al desarrugar telas delicadas.

* *La tasa de reducción de bacterias se midió después de exponer las muestras probadas al vapor por 2 minutos, a una distancia de ½ in. (1.5 cm) de la placa/suela de la plancha de vapor. Las pruebas se realizaron con la bacteria E. coli.*

6. Después del uso, suelte el botón STEAM para detener el flujo de vapor. Luego, presione el botón de encendido/apagado para apagar el aparato. Con las manos secas, desenchufe el aparato de la toma de corriente. Vacíe el depósito de agua para evitar las pérdidas. **PRECIONANDO EL BOTÓN DE ENCENDIDO/APAGADO, ANTES DE DESENCHUFARLA.**

ACCESORIOS PARA VAPORIZADORES DE PRENDAS (vendidos por separado)



Almohadilla protectora para puerta Modelo GDPP1



Soporte de almacenamiento para vaporizador Modelo DH1



Guante protector para planchado con vapor Modelo GPP1

AVISO DE LA COMISIÓN FEDERAL DE COMUNICACIONES (FCC)

ADVERTENCIA: Se advierte que las modificaciones no aprobadas expresamente por la autoridad competente en materia de conformidad podrán rescindir el permiso del usuario para operar el equipo.

Este artefacto cumple con la Sección 15 de la Norma FCC. Su funcionamiento está sujeto a las dos condiciones siguientes: (1) Este artefacto no puede causar ninguna interferencia perjudicial, y (2) Este artefacto debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluso aquellas que pueden causar un funcionamiento no deseado.

NOTA: Este equipo ha sido probado y se ha determinado que cumple con los límites de un dispositivo digital de Clase B, según la Sección 15 de la Norma FCC. Estos límites están diseñados para proporcionar una protección razonable contra las interferencias perjudiciales en una instalación residencial. Este equipo genera, usa y puede irradiar energía de radiofrecuencia (RF) y, si no ha sido instalado o usado conforme a las instrucciones, puede ocasionar interferencias perjudiciales para algunas comunicaciones por radio. No obstante, no hay garantía de que aquellas interferencias no ocurran en una instalación particular. Si este equipo produce alguna interferencia perjudicial en la recepción de radio o televisión, lo que podrá determinarse encendiendo y apagando el equipo, se recomienda tratar de corregir la interferencia, adoptando una o más de las siguientes medidas:

- Reorientar o reubicar la antena receptora.
- Aumentar la distancia entre el equipo y el receptor.
- Conectar el equipo a un circuito distinto al que esté conectado al receptor.
- Consultar con el distribuidor o un técnico especializado en radio/TV.

SUPPLIER'S DECLARATION OF CONFORMITY

Brand: Conair
Model No.: GS59 & GS59X
Description: Handheld Garment Steamer
Responsible Party: Conair LLC, 1 Cummings Point Road, Stamford, CT 06902 (203) 351-9000
Standards: FCC Part 15 Subpart B, ANSI C63.4-2014

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:

(1) This device may not cause harmful interference, and (2) This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

DATE OF ISSUE: XX/XX/XXXX



DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD DEL PROVEEDOR

Marca: Conair
Modelo: GS59 & GS59X
Descripción: Vaporizador de prendas portátil

Este artefacto cumple con la Sección 15 de la Norma FCC. Su funcionamiento está sujeto a las dos condiciones siguientes: (1) Este artefacto no puede causar ninguna interferencia perjudicial, y (2) Este artefacto debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluso aquellas que pueden causar un funcionamiento no deseado.

NOTA: Este equipo ha sido probado y se ha determinado que cumple con los límites de un dispositivo digital de Clase B, según la Sección 15 de la Norma FCC. Estos límites están diseñados para proporcionar una protección razonable contra las interferencias perjudiciales en una instalación residencial. Este equipo genera, usa y puede irradiar energía de radiofrecuencia (RF) y, si no ha sido instalado o usado conforme a las instrucciones, puede ocasionar interferencias perjudiciales para algunas comunicaciones por radio. No obstante, no hay garantía de que aquellas interferencias no ocurran en una instalación particular. Si este equipo produce alguna interferencia perjudicial en la recepción de radio o televisión, lo que podrá determinarse encendiendo y apagando el equipo, se recomienda tratar de corregir la interferencia, adoptando una o más de las siguientes medidas:

- Reorientar o reubicar la antena receptora.
- Aumentar la distancia entre el equipo y el receptor.
- Conectar el equipo a un circuito distinto al que esté conectado al receptor.
- Consultar con el distribuidor o un técnico especializado en radio/TV.



CONAIR GARMENT STEAMING ACCESSORIES (sold separately)



Door Press Pad Model GDPP1



Steaming Mitt Model GPP1



Steaming/Storage Station Model DH1

GARANTÍA LIMITADA DE UN AÑO (VÁLIDA EN LOS EE.UU. Y EN CANADA SOLAMENTE)

Conair reparará o reemplazará (a su opción) este producto sin cargo por un período de 12 meses a partir de la fecha de compra si presenta defectos de fabricación o materiales.

Para obtener servicio técnico bajo esta garantía, devuelva el producto defectuoso al Centro de Servicio Indicado a continuación, junto con su 1 Cummings Point Road, Stamford, CT 06902, (203) 351-9000

Normas: Normas de la FCC, Sección 15, subsección B, ANSI C63.4-2014

Los residentes de California solo necesitan dar una prueba de compra y deben llamar al 1-800-3-CONAIR para recibir instrucciones de envío. En ausencia del recibo de compra, el período de garantía será de 12 meses a partir de la fecha de fabricación.

GARANTÍA LIMITADA DE COMERCIALIZACIÓN O RESPONSABILIDAD IMPLICITAS, PERO NO LIMITADAS A LA GARANTÍA IMPLICITA DE COMERCIALIZACIÓN Y APTITUD PARA UN PROPOSITO ESPECIFICO, ESTARÁN LIMITADAS POR LOS 12 MESES DE LA PRESENTE GARANTÍA ESCRITA. Algunos Estados no permiten limitaciones en la duración de una garantía implícita, de modo que las limitaciones mencionadas pueden no regir para usted.

CONAIR NO SERÁ RESPONSABLE, EN NINGÚN CASO, POR NINGÚN DAÑO ESPECIAL, INCIDENTAL O CONSECUENTE DEBIDO AL INCUMPLIMIENTO DE ESTA O CUALQUIER OTRA GARANTÍA, EXPRESA O IMPLÍCITA. Algunos Estados no permiten la exclusión o limitación de daños especiales, incidentales o

consecuentes, de modo que las limitaciones mencionadas pueden no regir para usted. Esta garantía le otorga derechos legales específicos y usted puede tener otros derechos que varían de un Estado a otro.

Para obtener servicio técnico bajo esta garantía, devuelva el producto defectuoso al Centro de Servicio Indicado a continuación, junto con su 7475 N. Glen Harbor Blvd, Glendale, AZ 85307

Normas: Normas de la FCC, Sección 15, subsección B, ANSI C63.4-2014

Los residentes de California solo necesitan dar una prueba de compra y deben llamar al 1-800-3-CONAIR para recibir instrucciones de envío. En ausencia del recibo de compra, el período de garantía será de 12 meses a partir de la fecha de fabricación.

GARANTÍA LIMITADA DE COMERCIALIZACIÓN O RESPONSABILIDAD IMPLICITAS, PERO NO LIMITADAS A LA GARANTÍA IMPLICITA DE COMERCIALIZACIÓN Y APTITUD PARA UN PROPOSITO ESPECIFICO, ESTARÁN LIMITADAS POR LOS 12 MESES DE LA PRESENTE GARANTÍA ESCRITA. Algunos Estados no permiten limitaciones en la duración de una garantía implícita, de modo que las limitaciones mencionadas pueden no regir para usted.

CONAIR NO SERÁ RESPONSABLE, EN NINGÚN CASO, POR NINGÚN DAÑO ESPECIAL, INCIDENTAL O CONSECUENTE DEBIDO AL INCUMPLIMIENTO DE ESTA O CUALQUIER OTRA GARANTÍA, EXPRESA O IMPLÍCITA. Algunos Estados no permiten la exclusión o limitación de daños especiales, incidentales o



VAPORIZADOR DE PRENDAS MODELOS GS59 (TODAS LAS VERSIONES)

STEAMING TIPS

1. First, test unit on an inconspicuous area of the item to be steamed using the lowest steam setting to ensure fabric can tolerate the effects of steam. If there is no evidence of damage, you can proceed to use the steamer on that item.
2. To prepare your fabric for steaming, brush it with the brush attachment. This will loosen the fibers and allow better steam penetration.
3. Hang your garment or fabric. **NOTE:** Avoid using metal clothes hangers, if possible. **CAUTION: If hanging garment on a door while steaming, be careful not to damage the door with steam.**
4. Pass the steam jets just above the fabric where the wrinkles are. It may take a few passes to remove the wrinkles completely.
5. For heavier fabrics or severely wrinkled fabrics, you may position the steamer head directly on the fabric for a few seconds to remove wrinkles. Be cautious when working with delicate fabrics.
6. After use, turn unit OFF by depressing the STEAM button. Then press the ON/OFF button to the OFF position. With dry hands, unplug your garment steamer from the outlet. Empty any remaining water from the tank to avoid leakage. **BE SURE TO PRESS THE ON/OFF BUTTON TO THE OFF POSITION PRIOR TO UNPLUGGING THE UNIT.**

7. When steaming, always keep the unit in motion. Do not continuously hold steamer over an area or touch steamer jets directly to fabric for more than a few seconds, as this can cause damage, including shrinkage, melting, or color shift on certain types of material.

8. In the case of heavier, durable fabrics such as wool coats or bedding, the TURBO BOOST setting (5 red indicator lights) and slower passes with the steamer may be necessary to achieve desired results. As always, start by testing on an inconspicuous area of the item to be steamed, using the lowest steam setting to ensure fabric can tolerate the effects of steam, and adjust the temperature setting and your technique as needed to obtain the results desired.

KILLS 99.9% OF BACTERIA*

1. Position the garment steamer's soleplate at a minimum distance of ½ inch (1.3 cm) from material to be treated.
2. Remain steaming in this position for 2 minutes, then move to the next area to be treated and repeat.

**Bacteria reduction rate was measured after exposing the tested samples for 2 minutes at a ½ inch distance from the garment steamer's soleplate. Testing was performed on E. coli.*

©2022 Conair LLC

Hecho en China

IB-16366B

21PA081311

Para su seguridad y para distribuir plenamente de este producto, siempre lea cuidadosamente las instrucciones antes del uso.

MANUAL DE INSTRUCCIONES